



Ufficio Stato Giuridico e Trattamento Economico del personale

Attività Culturali e Ricreative

Soggiorno studio a Malta



ISCRIZIONI ENTRO IL 17 MAGGIO 2019
Disponibilità per gruppo CNR fino a 50 posti

Per ragazzi dai 13 ai 18 anni non compiuti
14 luglio – 28 luglio 2019

COSTO FIGLI DIPENDENTI	€ 1.140,00
COSTO AGGREGATI	€ 1.840,00

Organizzazione tecnica Inter Studioviaggi spa



Attività Culturali e Ricreative

Località: Malta

Arcipelago nel centro del Mar Mediterraneo, situato tra la Sicilia e la costa del Nordafrica. È una nazione famosa per i siti storici collegati ai vari dominatori dell'isola, dai romani, ai mori, ai Cavalieri di San Giovanni, ai francesi e agli inglesi.

Periodo: dal 14 al 28 luglio 2019

Età: dai 13 ai 18 anni non compiuti

QUOTA DI PARTECIPAZIONE per figli dei dipendenti € 1.140,00

LA QUOTA COMPRENDE:

- Volo a/r da Roma/Milano (I partecipanti da Milano avranno un volo per Malta con scalo a Roma)
- Trasferimento da/per l'aeroporto all'estero con pullman privato;
- Tasse aeroportuali;
- 1 bagaglio da stiva di 20 kg e 1 bagaglio a mano;
- Emissione carte d'imbarco;
- Assistenza aeroportuale;
- Un accompagnatore ogni 12 partecipanti;
- Corso di lingua riconosciuto dall'ente certificatore maltese Feltom, dal lunedì al venerdì;
- Insegnanti madrelingua qualificati;
- Sistemazione e trattamento come da descrizione;
- Programma ricreativo come da descrizione;
- Test d'ingresso;
- Uso del materiale didattico;
- Certificato di fine corso;
- Garanzia Zerorischi come da descrizione;
- Zainetto;
- Referente CNR e medico CNR.

LA QUOTA NON COMPRENDE:

- Spese personali ed extra in genere;
- Spese per il raggiungimento della località di imbarco;
- Tutto quanto non espressamente indicato in "La quota comprende".



Attività Culturali e Ricreative

LA SCUOLA

NSTS-ELI, STELLA MARIS COLLEGE, GZIRA

La scuola è attiva durante tutto l'anno ed accoglie regolarmente studenti da tutto il mondo che scelgono Malta per lo studio della lingua inglese.

Dispone di aule e spazi comuni per il tempo libero dei ragazzi.

Tutte le aule sono dotate di ottimi standard e dispongono di lavagne e/o proiettori.



NSTS CAMPUS - MSIDA

Il campus residence si trova a circa 10 minuti di cammino dalla scuola. Vengono offerte **camere triple con servizi privati ed aria condizionata.**

La residenza dispone di **free wifi**, reception e sicurezza h.24, **piscina, solarium, area giochi e lounges per i momenti di relax.**

Viene fornita biancheria di bagno e da letto e garantita la pulizia della camera 2 volte a settimana.



Attività Culturali e Ricreative

Ristorante

Il ristorante si trova all'interno del campus/residenza e mette a disposizione un ambiente luminoso ed accogliente dove gli studenti potranno consumare colazione e cena.

Per evitare agli studenti di dover tornare in campus/residenza al termine delle lezioni, con oggettivi problemi legati alle temperature estive, e per rendere più agevole partecipare alle attività pomeridiane che hanno come punto di ritrovo la scuola stessa (dove già loro si troveranno), sarà previsto un servizio di pranzo al sacco (packed lunch) 5 giorni su 7, dove gli studenti troveranno una scelta tra sandwich, insalata, pasta fredda, insalata di riso e frutta o dolce, acqua o succo. Per i restanti giorni sarà attivo il pranzo presso il ristorante all'interno del campus/residenza.





Attività Culturali e Ricreative

IL CORSO DI LINGUA

L'orario delle lezioni Il corso, si svolge ogni giorno dal lunedì al venerdì per un totale di 20 lezioni a settimana da 45 minuti ciascuna.

Classi e livelli I livelli delle classi sono cinque (da A2 a C2) e riflettono la suddivisione proposta dal quadro di riferimento del Consiglio d'Europa (Framework). **Le classi sono internazionali composte da massimo 15 studenti.**

Integrazione col programma sociale

L'uso della lingua viene promosso attraverso attività legate alla preparazione di escursioni, a discussioni su temi di attualità e cultura generale, lavori di gruppo per stimolare l'interesse e la curiosità dei ragazzi, invitarli all'osservazione e fornire loro informazioni di cultura generale sui luoghi che visiteranno.

Il materiale didattico è costituito dal libro di testo e da altro materiale opportunamente scelto; ogni studente riceverà una copia personale del libro, comprensivo del workbook.

Il corpo docente

1 docente ogni 15 studenti

A tutto il personale docente madrelingua viene richiesto il titolo di laurea conseguito nel paese d'origine.

- **Responsabile didattico (Teaching Manager)**

Responsabile didattico del centro, supervisiona l'impostazione didattica e lo svolgimento quotidiano del programma di studio in ogni sua parte. Coordina il lavoro di ogni insegnante con quello dei colleghi che curano le stesse classi.

- **Insegnanti madrelingua (Mother Tongue Teachers)**

In possesso dei titoli accademici per l'insegnamento della lingua a studenti stranieri e dotati di comunicativa, entusiasmo, disponibilità verso gli studenti nonché di una significativa esperienza nel campo.

Dopo le selezioni sono ammessi ad un training di formazione finalizzato ad individuare ed esaminare le necessità, le aspettative e gli obiettivi degli studenti che partecipano ad una vacanza studio.

Test d'ingresso Prima dell'inizio dei corsi, il primo giorno ciascuno studente sostiene un test scritto e orale che ne stabilisce le abilità linguistiche. Il test scritto è finalizzato a valutare l'abilità di comprensione, la grammatica, il lessico, l'abilità dello scrivere; il test orale è volto a valutare la capacità di esprimersi. Tale procedura è finalizzata alla formazione di classi omogenee dal punto di vista linguistico.

Certificato di fine corso A fine corso verrà consegnato un attestato di frequenza, **Course Certificate of Attendance and Merit riconosciuto dall'ente certificatore maltese Feltom**, che attesta le competenze raggiunte e che descrive le abilità linguistiche in termini di livelli acquisiti secondo l'European Framework CEFR (dall'A2 al C2).



Attività Culturali e Ricreative

LO STAFF INTER STUDIOVIAGGI

Presso la struttura di Malta viene impiegato personale specializzato di provata e pluriennale esperienza, già maturata anche in ambito Inter studio viaggi; l'organizzazione minuziosa del lavoro e l'assegnazione dei compiti al personale responsabile dei vari settori è la condizione fondamentale per la riuscita del soggiorno.

Pertanto sia per quanto riguarda l'aspetto culturale e l'intrattenimento, sia in termini di sicurezza e di tutela dei minori che partecipano alla vacanza studio, la presenza e la supervisione di personale adulto e selezionato in ogni singola fase del programma è un fattore imprescindibile della programmazione di Inter studio viaggi.

L'impiego di personale locale e italiano (accompagnatori) facilita l'interazione con la cultura del Paese ospitante.

Personale direttivo

- **Responsabile accoglienza (Conference Manager)**

È il responsabile locale dell'accoglienza dei gruppi presso la struttura ospitante. Interagisce con il 'centre director' in qualità di referente Inter studioviaggi per tutto ciò che riguarda l'erogazione dei vari servizi previsti dalle clausole contrattuali tra il college/università e Inter studioviaggi.

- **Direttore**

Figura di primaria importanza nella gestione del programma nel college di cui è responsabile.

Possiede qualità organizzative e pratiche necessarie per la pianificazione, gestione e controllo della qualità di tutti i servizi offerti nel centro.

Ha attitudine alle relazioni interpersonali ed una provata padronanza di una o più lingue straniere.

Prende servizio nel centro già alcuni giorni prima dell'arrivo dei gruppi ed è responsabile in loco per conto di Inter studioviaggi per la gestione dell'attività ordinaria e straordinaria (gestione emergenze).

- **Assistente al Direttore**

Aiuta e coordina con il Direttore le attività del college. In possesso di capacità organizzative e di problem-solving, conosce perfettamente la lingua del paese ospitante ed ha già maturato esperienze nella gestione di programmi vacanze studio Inter studioviaggi.

- **Responsabile delle attività**

È il responsabile del programma sportivo e ricreativo, dell'organizzazione delle attività pomeridiane e serali. Sovrintende a gare e tornei e al coinvolgimento dei gruppi nelle attività.

Personale di accoglienza e animazione INTER STUDIOVIAGGI

- **Accompagnatori (Group Leaders): 1 addetto ogni 12 studenti**

Di età superiore ai 23 anni e muniti di un titolo universitario superiore parlano correntemente la lingua del paese ospitante e di provata esperienza nell'accompagnamento di studenti italiani all'estero.

Si tratta nella maggior parte dei casi di docenti di lingue, selezionati per le loro caratteristiche di serietà, disponibilità e la loro esperienza di contatto ed apertura nei confronti dei giovani.

Seguono gli studenti 24 ore su 24, con una assistenza di grande qualità che, sottolineando l'importanza dei rapporti umani, fornisce un punto di riferimento fondamentale per gli studenti ed una totale garanzia per i genitori.

La presenza di un capogruppo ogni 12 minori garantisce un rapporto ottimale anche dal punto di vista della comunicazione e dell'affiatamento.



Attività Culturali e Ricreative

• **Animatori (Activity Leaders)**

Giovani madrelingua provenienti dall'ambiente universitario locale. Coordinati dal SAM hanno il compito di programmare ed animare tutte le attività sociali, turistiche e sportive previste, esercitando la necessaria supervisione a garanzia della totale sicurezza dei ragazzi e del regolare svolgimento delle iniziative stesse.

Affiancheranno i group leaders nelle uscite e nelle escursioni.

ATTIVITA' RICREATIVE

Le attività ricreative (diurne e serali) sono un aspetto fondamentale della Vacanza Studio; rappresentano infatti un'ulteriore opportunità di apprendimento linguistico, sociale e culturale.

Tali attività sono pianificate in ogni dettaglio prima dell'arrivo degli studenti e sono esposte settimanalmente in un tabellone preparato dallo staff Inter studioviaggi.

La gestione delle attività sportive e ricreative è affidata al Senior Activity Manager, coadiuvato dagli animatori. Tali animatori hanno il compito di seguire e coinvolgere i ragazzi, organizzando tornei e giochi di gruppo e attività con finalità didattiche.

L'obiettivo è facilitare il processo di socializzazione dei ragazzi, invitandoli all'apprendimento; grazie al coordinamento fra i responsabili dei programmi didattico e ricreativo, sono ripresi infatti, in un contesto ludico, argomenti trattati in classe.

In questa fase i ragazzi hanno inoltre l'opportunità di comunicare in lingua sia con lo staff Inter Inter studioviaggi sia con i compagni provenienti da altre nazioni.

Tutto il personale Inter studioviaggi, gli insegnanti e gli accompagnatori partecipano a questi eventi che si trasformano in grandi celebrazioni per la consegna dei premi e dei certificati per le varie attività svolte durante il soggiorno.

ESCURSIONI

Durante il soggiorno di due settimane sono previsti:

- **4-6 pomeriggi sulle più belle spiagge dell'isola** con attività sportive e sport aquatici. Un pomeriggio a settimana con serata Barbeque e DJ
- **4-6 pomeriggi in giro per l'isola** per conoscere ed assorbire la cultura maltese con workshop e giochi di ruolo volti ad aumentare la conoscenza delle persone e delle tradizioni locali
- **2 escursioni di intera giornata** per conoscere città e monumenti storico/artistici più importanti di Malta
- **2 escursioni di intera giornata sulle vicine isole: una a Gozo e l'altra a Comino.**

Tutte le uscite saranno preventivamente pianificate e studiate in classe con l'ausilio di varie tecniche e strumenti di ricerca (lavori di gruppo e ricerche in internet).

Attraverso le visite, lo studente potrà comprendere meglio la struttura mentale del popolo che parla quella lingua. Esse saranno quindi un arricchimento non solo storico-artistico, ma anche civico-culturale.

Attività serali

Previste 5 attività serali a settimana.

Non mancheranno occasioni per allietare le serate al campus; tra le attività proposte dallo staff si ricorda:

- Friend Networking Party
- Grand International Party a cui partecipano tantissimi studenti internazionali
- Barbeque sulla spiaggia con DJ
- Party a tema (Welcome party, Farewell party etc.)



Attività Culturali e Ricreative

- Talent show: per mettere in risalto i talenti nascosti
- Pool Party
- Giochi di gruppo: Treasure Hunt, Bingo, Taboo, giochi di ruolo, etc.

Tutte le attività ricreative di cui sopra nonché le attività culturali (in campus e fuori dal campus) verranno realizzate in lingua e saranno gestite e coordinate dallo staff Inter studioviaggi in loco.

IL VIAGGIO

Gli assistenti Inter studioviaggi aeroportuali hanno una sede fissa presso l'aeroporto di Roma e Milano e sono reperibili 24 ore, garantendo in questo modo di poter fronteggiare qualsiasi situazione di emergenza.

L'assistente aeroportuale è a disposizione per qualsiasi dubbio o esigenza dell'ultimo momento, consegna ai partecipanti lo zainetto Inter studioviaggi e le etichette bagaglio.

Il personale Inter studioviaggi procederà inoltre alla verifica che tutti i bagagli siano stati opportunamente chiusi, che siano stati allegati e compilati gli stickers bagagli e che tutti abbiano la ricevuta del bagaglio attaccata al biglietto per ottimizzare la ricerca dello stesso in caso di smarrimento.

Gli accompagnatori Inter studioviaggi si recheranno al controllo passaporti per monitorare che l'operazione fluisca senza nessun problema.

SICUREZZA E CONFORT DEI PULLMAN

Tutte le compagnie di autobus utilizzate per i trasferimenti dall'aeroporto al college forniscono autobus gran turismo con aria condizionata; vengono utilizzati mezzi di trasporto perfettamente funzionanti ed in regola con le disposizioni del codice della strada in vigore nel paese ospitante.

Assistenza pre/post partenza + Documenti di viaggio

Prima della partenza lo staff Inter studioviaggi è sempre a disposizione per fornire agli studenti ed alle famiglie informazioni e consigli relativi al soggiorno.

A tutti i partecipanti verranno trasmesse via e mail informazioni di viaggio complete:

- orari di convocazioni e partenze
- info sul campus e sul programma
- consigli e suggerimenti utili relativi a guardaroba, documenti necessari all'espatrio, limitazioni bagaglio, assistenza medica, etc.

In aeroporto saranno invece consegnati:

- Zainetto Inter studioviaggi
- etichette bagaglio

Durante il soggiorno all'estero, gli uffici Inter studioviaggi garantiscono un'assistenza continua sia agli accompagnatori che agli studenti, sia ai genitori in Italia facendo da ponte fra questi ultimi ed i loro figli.

Gli uffici sono aperti nei seguenti orari: Lun – Ven 09.00 -13.00 14.30 - 18.30.

Alle famiglie dei partecipanti viene fornito il numero telefonico diretto del centro studi all'estero dove potersi rivolgere per qualsiasi emergenza/esigenza e dove il personale italiano è disponibile 24/24 h.



Attività Culturali e Ricreative

Alla partenza per Malta

All'aeroporto di partenza lo Staff della Inter studioviaggi si occuperà di radunare i passeggeri e provvedere al disbrigo delle formalità di accettazione e all'assistenza fino all'ingresso all'area di partenza.

Allo stesso modo, **Personale Specializzato** Inter studioviaggi sarà presente all'arrivo del gruppo **in aeroporto a Malta** aiutando il group leader italiano nella gestione degli arrivi, nel recupero bagagli, nell'accoglienza e ristoro ed infine accompagnando il gruppo al bus privato per il transfer in college.

Rientro in Italia

Il trasferimento dal college all'aeroporto di partenza viene effettuato in pullman privato.

Vengono garantite le stesse modalità di assistenza offerte in andata dagli assistenti aeroportuali per il disbrigo delle formalità di accettazione.

All'arrivo in Italia i servizi si intendono conclusi solo dopo aver verificato che tutti gli studenti giunti a destinazione siano stati accolti dai familiari.

GARANZIA ZERORISCHI

E' il pacchetto assicurativo la cui sottoscrizione è richiesta a tutti i partecipanti.

Protegge lo studente dagli imprevisti che possono verificarsi prima e durante la vacanza studio, offrendo le seguenti garanzie:

ASSICURAZIONE INFORTUNI PER TUTTI I RISCHI

La garanzia è prestata per gli infortuni dovuti a causa fortuita, violenta ed esterna (compreso il rischio volo nei massimali di polizza), durante il viaggio organizzato e che produca lesioni corporali effettivamente constatabili le quali abbiano come conseguenza la morte o una invalidità permanente.

INDENNIZZO BAGAGLIO

Rimborso del bagaglio smarrito o rubato nel corso del viaggio o del soggiorno, fino a € 360.00. Non si risponde di materiale ottico, fotografico o elettronico in genere, né di riproduttori di suono e telefoni cellulari, né di denaro.

RITARDATA CONSEGNA BAGAGLIO

Rimborsa l'acquisto di generi di prima necessità, documentato da scontrini in originale, fino a € 150.00, nel caso che, durante il viaggio di andata, il vettore ritardi la consegna del bagaglio oltre le 72 ore. Se la consegna del bagaglio ritarda oltre la settimana, il rimborso viene esteso a € 360.00.

RIMBORSO SPESE SANITARIE

Rimborsa spese mediche, farmaceutiche e ospedaliere sostenute esclusivamente nel corso del soggiorno fino a € 1.500 per Europa.

RIMBORSO SPESE DI TRASPORTO

€ 400 per Europa. In caso di rientro anticipato del malato o del ferito se prescritto dal medico locale, viaggio di un familiare in caso di non trasportabilità del partecipante, rientro del partecipante in caso di decesso di un parente di primo grado.

Inter studioviaggi è inoltre assicurata per la responsabilità civile professionale ai sensi dell'art.99 del codice del consumo D.LGS. 2006/05 con polizza UNIPOLSAI ASSICURAZIONI SPA N. 154632258.

A maggior tutela dei propri Clienti **Inter studioviaggi** ha inoltre stipulato con la UNIPOL SAI s.p.a una polizza **Grandi Rischi** con la quale il massimale viene elevato a € 31.500.000.



Attività Culturali e Ricreative

Gli studenti che partecipano ai viaggi sono pertanto assicurati contro i danni che potrebbero subire sia per responsabilità diretta della Inter studioviaggi che per responsabilità delle imprese alle quali la Inter studioviaggi si fosse rivolta per la fornitura dei servizi compresi nel pacchetto turistico oggetto del contratto.

I capigruppo sono assicurati:

- nella loro qualità di responsabili per danni che dovessero subire le persone loro affidate;
- essendo equiparati ai clienti, per i danni che dovessero subire durante lo svolgimento del viaggio e del soggiorno per responsabilità della organizzazione Inter studioviaggi o per responsabilità dei fornitori dei servizi compresi nel pacchetto.

Operativo voli

	Milano - Malta	Roma - Malta
ANDATA	AZ2013 14JUL LINFCO 0700 0810 AZ 884 14JUL FCOMLA 0925 1050	KM613 14JUL FCOMLA 1000 1125
RITORNO	AZ 885 28JUL MLAFCO 1140 1310 AZ2092 28JUL FCOMXP 1700 1815	KM612 28JUL MLAFCO 0735 0900

PENALITA' IN CASO DI ANNULLAMENTO A CARICO DEI PARTECIPANTI:

Verranno applicate le seguenti penali:

25% dell'ammontare di quanto versato per rinuncia fino a 30 giorni prima della partenza;

50% dell'ammontare di quanto versato per rinuncia fino a 15 giorni prima della partenza;

75% dell'ammontare di quanto versato per rinuncia fino a 7 giorni prima della partenza;

100% dopo tale termini.

INFORMAZIONI UTILI

DOCUMENTI NECESSARI : Ogni partecipante deve essere in possesso della carta di identità valida per l'espatrio o il passaporto.

I minori di 14 anni, nel caso in cui viaggino in assenza dei genitori, devono presentarsi in aeroporto con il documento per l'espatrio ed una "dichiarazione di accompagnamento" sottoscritta dai genitori, debitamente compilata e vistata dall'autorità competente in cui sono indicati i dati dell'accompagnatore. Tale dichiarazione va presentata alla frontiera con il documento di espatrio.



Attività Culturali e Ricreative

ISCRIZIONI

Il dipendente potrà effettuare l'iscrizione per il proprio figlio/a **esclusivamente** con l'invio di una e mail all'indirizzo **attivita.culturali@cnr.it** allegando il modulo di iscrizione (allegato 1),

entro il 17 maggio 2019

e comunque fino ad esaurimento dei posti disponibili.

Al fine di poter procedere con il versamento dell'acconto il dipendente riceverà una e mail di conferma da parte del CNR sulla disponibilità dei posti e sulle modalità con cui effettuare il pagamento.

Figli dei dipendenti dai 13 ai 18 anni non compiuti

COSTO DEL SOGGIORNO STUDIO:	€ 1.840,00
CONTRIBUTO CNR:	€ 700,00
COSTO A CARICO DEL DIPENDENTE:	€ 1.140,00

La quota a carico del dipendente dovrà esser versata in due rate:

- **Acconto** di € 570,00 entro il 30 maggio 2019;
- **Saldo** di € 570,00 entro il 30 giugno 2019



ISCRIZIONE SOGGIORNO STUDIO ALL'ESTERO

(Tutti i campi sono obbligatori)

Il/La sottoscritto/a _____ Matr. _____

In servizio presso _____ Città _____

Residente in Via _____ Cap _____ Città _____

Tel. ufficio _____ Tel. Casa _____ Cell. _____

E-mail _____

Dati relativi al genitore a cui va intestata la fattura da parte di INTER STUDIOVIAGGI

Luogo di nascita _____ Data di nascita _____

Codice fiscale _____

DICHIARA DI VOLER ISCRIVERE IL PROPRIO FIGLIO/A ALLA VACANZA STUDIO

MALTA -Dal 14 al 28/07/2019

CON PARTENZA DALL'AEROPORTO DI _____

DATI DEL PARTECIPANTE

Cognome _____

Nome _____

Data di nascita : ____ \ ____ \ ____ Luogo _____ CODICE FISCALE _____

Indirizzo _____ N. _____ CAP _____

Città _____ Provincia _____

Tel.casa _____ Cellulare _____

Scuola frequentata _____ Livello linguistico _____

Problemi di salute/allergie/segnalazioni _____

Se possibile desidero alloggiare con _____

Nella stessa sistemazione non possono alloggiare partecipanti di sesso diverso anche se parenti.

Nome e cognome della madre: _____ e-mail _____

Tel. Ufficio _____ Cellulare _____

Nome e cognome del padre: _____ e mail _____

Tel. Ufficio _____ Cellulare _____

I sottoscritti prendono atto che qualsivoglia responsabilità conseguente all'effettuazione dell'iniziativa prescelta va a carico della struttura organizzatrice e non del CNR che funge da tramite tra i dipendenti e l'organizzazione proponente, la quale, per legge, risponde direttamente nei confronti del sottoscritto in ordine al corretto adempimento degli obblighi contrattuali. Autorizzano altresì il CNR al trattamento dei dati personali ai sensi della legge sulla privacy n. 675/96 e del GDPR n. 2016/679.

Firma di entrambi i genitori o di chi esercita la patria potestà

Madre _____

Padre _____

Data,